# - für die Gemeinde Temnitztal -

# Ergebnisprotokoll der Gemeindevertretersitzung Temnitztal am 28.07.2011

**Beginn:** 19.30 Uhr

**Ende:** 22.10 Uhr

Anwesenheit			
anwesend	entschuldigt	unentschuldigt	
Herr Thomas Voigt	Herr Hans-Jürgen Koch		
Herr Bernd Fülster	Herr Peter Masloch		
Frau Jutta Bonk	Herr Gerhard Linke		
Herr Ulrich Jaap	Herr Elmar im Brahm		
Herr Manfred Mann	Frau Gloria Pfannenberg		
Herr Siegfried Naumann			
Herr Edgar Pleßow			
Herr Helfried Protz			
Herr Ingo Wichmann			
Herr Michael Mann			

Mitarbeiter der Verwaltung: Frau Dorn, Frau Dames

Gäste: keine

**Protokollführerin:** Frau Behnke

**Tagesordnung:** 

### I. Öffentlicher Teil

- 1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 2. Entscheidung gemäß § 42 Abs. 3 Satz 2 BbgKVerf über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift über den öffentlichen Teil der letzten Sitzung am 30.06.2011
- 3. Feststellung der Tagesordnung
- 4. Protokollkontrolle (30.06.2011)
- 5. Einwohnerfragestunde
- 6. 0032/11 Grundstücksangelegenheit Rotdornstraße 4 in Garz
- 7. 0031/11 Haushaltssatzung 2011 der Gemeinde Temnitztal
- 8. Bericht der Amtsdirektorin
- 9. Informationen des Bürgermeisters
- 10. Behandlung der Anfragen von Mitgliedern der Gemeindevertretung

# II. Nichtöffentlicher Teil

- 11. Entscheidung gemäß § 42 Abs. 3 Satz 2 BbgKVerf über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift über den nichtöffentlichen Teil der letzten Sitzung am 28.04.2011 und 30.06.2011
- 12. Protokollkontrolle (28.04.2011 und 30.06.2011)
- 13. **0025/11** Grundstücksangelegenheit in der Gemarkung Kerzlin, Flur 2, Flurstück 51(BV liegt bereits vor)
- 14. Bericht der Amtsdirektorin
- 15. Behandlung der Anfragen von Mitgliedern der Gemeindevertretung

# I. Öffentlicher Teil

# TOP 1: Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Herr Voigt begrüßt die anwesenden Gemeindevertreter, Mitarbeiter des Amtes, die Gäste und die Presse. Er stellt fest, dass die Gemeindevertretung mit 9 stimmberechtigten Gemeindevertretern beschlussfähig ist.

<b>TOP 2:</b>	Entscheidung gemäß § 42 Abs. 3 Satz 2 BbgKVerf über eventuelle
	Einwendungen gegen die Niederschrift über den öffentlichen Teil der
	letzten Sitzung am 28.04. und 09.06.2011

Abstimmung	sergebnis			
anwesend	ja	Nein	Enthaltung	ausgeschl.
10	8	/	1	/

# TOP 3 Feststellung der Tagesordnung

Abstimmung	sergebnis			
anwesend	ja	Nein	Enthaltung	ausgeschl.
10	9	/	/	/

# TOP 4. Protokollkontrolle (30.06.2011)

### Frau Dorn:

- Parkverbotsschilder mit zeitlicher Begrenzung sind am 26.07.2011 im Werdersteg in Wildberg Höhe Schule vom Bauhof aufgestellt worden
- Zu TOP 5: Herr Werner gab bis zum heutigen Tage keine Unterlagen an die Amtsverwaltung bezüglich einer verkehrsberuhigten Zone in den Ortsteilen Wildberg und Kerzlin
- Zu TOP 10: Mitteilung an die Landesstraßenmeisterei Herrn Blank erfolgte, er wird sich die Straße in Wildberg am Friedhof ansehen und Maßnahmen einleiten
- Zu TOP 14: Überprüfung der Fußballtore in Lüchfeld ist in Arbeit
- die Überprüfung der Möglichkeit der Schachtanhebung vor dem DGH in Lüchfeld wird durch Herrn Voigt übernommen
- der Landkreis OPR wird über die Verkehrssicherungspflicht informiert für das Gebäude Ecke Werdersteg in Wildberg
- nach Baumschau in Rohrlack wird die Straßenmeisterei die Äste ggf. beseitigen

# Herr Fülster:

- bat um Auskunft, welche Kredite für Wasser/Abwasser noch abgezahlt werden,
  Frau Dames: von 1.308.000,-€ Gesamtkreditbelastung, sind 508.200,-€ für Wasser/Abwasser
- Herr Voigt fragte nach Umschuldungsmöglichkeiten

Die Diskussion wurde verschoben bis eine Diskussionsgrundlage erarbeitet ist.

# **TOP 5:** Einwohnerfragestunde

- entfällt

# TOP 6: 0032/11 Grundstücksangelegenheit Rotdornstraße 4 in Garz

Diskussion über die allgemeine Verfahrensweise mit kommunalen Gebäuden angeregt, diesbezüglich soll im Herbst 2011 eine Besichtigung aller Gebäude, die sich im Eigentum der Gemeinde Temnitztal befinden, stattfinden.

Teilnehmer bei der Besichtigung sollten alle Gemeindevertreter und das Gebäudemanagement der Amtsverwaltung sein.

# 1.Beschlussvorschlag:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Temnitztal beschließt die Amtsverwaltung zu beauftragen, ein Gutachten zum Objekt Rotdornstraße 4 in Garz erstellen zu lassen und anschließend die Verkaufsabsicht für das Flurstück 217, der Flur 3, in der Gemarkung Garz inkl. Wohnhaus und Nebengebäuden ortsüblich bekannt zu machen. Die Veräußerung erfolgt an den Höchstbietenden. Die Kosten für die Erstellung eines Gutachten belaufen sich auf ca. 600,-€.

Abstimmung	sergebnis			
anwesend	ja	Nein	Enthaltung	ausgeschl.

- Abstimmung entfällt, da der 2. Beschlussvorschlag zur Abstimmung kam

### 2.Beschlussvorschlag:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Temnitztal beschließt die Modernisierung und Vermietung des Objektes Rotdornstraße 4 in Garz. Die Kosten in Höhe von 38.000,- € sind in den Haushalt 2011 eingestellt.

Abstimmung	sergebnis			
anwesend	ja	Nein	Enthaltung	ausgeschl.
10	7	1	1	/

# **TOP 7:** 0031/11 Haushaltssatzung 2011 der Gemeinde Temnitztal

Frau Dames erläuterte nochmals den Haushaltsplan und dessen Aufbau für das Jahr 2011

### Ergebnishaushalt

Erträge	1.457.100,- €
Aufwendungen	1.846.200,- €
Fehlbetrag	-389.100,- €

Einzahlungen	1.646.800,- €
Auszahlungen	1.798.500, €
Fehlbetrag	-151.700,- €

**Finanzhaushalt** 

(voraussichtliche Entnahme aus Rücklage)

(voraussichtliche Minderung des Bankbestandes)

Folgende Änderungen aus der Vorberatung wurden eingearbeitet:

Seite 16

-200,- € (Schaukasten Lüchfeld) = neu unter 11170.5221000 = 400,- €/Seite 19

Seite 16

-2.400,- € (geringfügig Beschäftigte) falsche Zuordnung = neu unter 55100.5012000=2.400,- €/Seite 45

Seite 17

1.200,- € neu unter 11150.4562000 = Einnahmen aus Säumniszuschlägen

Seite 19

4.000,- € Mehreinnahmen = unter 11170.4411000 Mieten und Pachten

Seite 20

800,- € Mehrausgaben = unter 11170.5241100 Wildberg Markt, Rohrlack ehem. FFW-Gebäude und WC Garz

Seite 20

200,- € Mehrausgaben = unter 11170.5241300 WC Garz Wasser/Abwasser inkl. Grundgebühr

Seite 22

800,- € unter 11170.7832000 neuer Schaukasten für Lüchfeld

Seite 23

2.500,- € Mehraufwendungen= Zuschüsse (Heimatpflege)

Seite 24

1.200,- € unter 28100.7831000 Beschallungsanlage für Schule Wildberg

Seite 25

5.000,- € unter 29100.5318000 Zuschuss an Kirche für Friedhoftor und -tür in Küdow

Seite 31

8.000,- € = unter 51100.5431000 für Energiekonzepterstellung im Produktkonto gesamt:78.000,- €

Seite 34

3.300,- € Mehraufwendung = unter 52400.5211000 Dachentwässerung in Kerzlin im Zuge Gehwegbau für Dorfstraße 1 und 41

Seite 35

-20.000,- € gestrichen in 52400.5211100 – E.-Thälmann-Str.16, Wildberg - Instandsetzung Haustür -4.000,- €, Treppenhaus (Maerarbeiten) -8.000,- € und in Kerzlin Wohn. Instandsetzung -8.000,- €

Seite 37

5.500,- € Mehreinnahmen = unter 53100.4511000 Konz⊗sionsabgaben für Energie von E.ON edis

Seite 38

500,- € Mehreinnahmen = unter 53200.4511000 Konzessionsabgaben für Gas von der E.ON edis

Seite 42

2.100,- € Mehreinnahmen = unter 54100.6881000 Anligerbeiträge

Seite 43

7.000,- € = unter 54100.7831000 Baukosten Straßenba<br/>ı "Weg zur Meule" im Produktkonto gesamt:217.400,- €

Seite 44

700,- € Mehraufwendungen = unter 54720.5221000 Bushaltestellen Instandhaltung

Seite 47

7.000,- € gestrichen = unter 55100.7832000 – Spielæräte für Garz

600,- € Mehrausgaben = unter 55100.7832000 - Neuanschaffung von 2 Bänken in Lüchfeld

#### Herr Mann:

Beanstandet die angesetzte Wertgrenze von 10.000,- €, ab der überplanmäßige und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen der vorherigen Abstimmung der Gemeindevertretung bedürfen.

Dies sollte auf 5.000,- € herab gesetzt werden.

Änderung wurde in die Haushaltssatzung auf Seite 2/2 eingearbeitet.

# **Beschlussvorschlag:**

Die Gemeindevertretung stimmt der Haushaltssatzung 2011 der Gemeinde Temnitztal zu.

Abstimmung	sergebnis			
anwesend	ja	Nein	Enthaltung	ausgeschl.
10	7	2	/	/

Herrn Voigt beantragt die Abstimmung zur Eintragung eines Sperrvermerkes für die Straßenbaumaßnahme in Küdow "Weg zur Meule" in Höhe von 7.000,- €.

Abstimmung	sergebnis			
anwesend	ja	Nein	Enthaltung	ausgeschl.
10	8	0	1	/

Diesbezüglich wird die Klärung zur Beteiligung der Anlieger an der Finanzierung gefordert.

# **TOP 8.** Bericht der Amtsdirektorin

- öffentlicher Teil Amtsausschuss, 40.000,- € wurden für die Erneuerung des Bauhofdaches im Amtshaushalt eingeplant, die Ausschreibung wurde aufgehoben, da nur 2 von 6 Firmen ein Angebot abgegeben haben und diese 2 konnten nicht gewertet werden
- zur Sicherung des Gebäudes wird erstmal der Giebel instand gesetzt, die Instandhaltungsarbeiten werden separat ausgeschrieben (Kosten ca. 15.000,-€ 20.000,-€)

# **TOP 9.** Informationen des Bürgermeisters

Montag findet ein Treffen der Ortsbügermeister in Garz statt, zur Organisation des Gemeindeerntefestes.

# **TOP 10:** Behandlung der Anfragen von Mitgliedern der Gemeindevertretung

### Herr Naumann:

- Herr Bauer zieht sich vom Kauf des Eckgrundstücks in Wildberg zurück
- Mäharbeiten am Radweg beim Reitplatz in Wildberg?

### Herr Jaap:

- Baum von Edelberg Grundstück auf Schultheis Grundstück in Wildberg- Erläuterung von Frau Dorn es handele sich hier um ein Privatgrundstück
- Der Gaben vor Wildberg rechts von Kerzlin kommend, müsste vom Wasser und Bodenverband gemäht werden, das Amt solle die Mitteilung an den Wasser und Bodenverband geben
- Reinigung des Gehweges in Wildberg stellt Probleme dar, speziell Ecke Karl-Marx-Str.1, Werdersteg zwischen Schule und Trafo (Glascontainer)

### Herr Pleßow:

 Ausspülung durch Regenwasser der Straße vor seinem Grundstück in Vichel – Rückmeldung über Maßnahmen von der Straßenmeisterei einholen

### Herr Fülster:

- Problematik Begrünung bzw. Bepflanzung an Wegen in der Gemeinde Temnitztal, dies sollte als Tagesordnungspunkt in einer der nächsten Gemeindevertretersitzungen aufgenommen werden

### Herr Voigt:

- bat um Einsicht in die Rechnung für die archäologische Betreuung der Baumaßnahme Gehwegbau Kerzlin, er hält die Kosten für die Betreuung für zu hoch, die der Zweckverband zahlen sollte

Ende öffentlicher Teil um 21.45 Uhr	
Ende der Versammlung 22.10 Uhr	
Walsleben,	Walsleben,
gez. Voigt	gez. Behnke
Vorsitzender der Gemeindevertretung	Protokollführerin